

28. Jan. 1954

Berne, le 28 janvier 1954.

1.B.38.11.Arg.0.- WF

ad C.40.3.- F/w.

Monsieur le Ministre,

Nous avons eu l'honneur de recevoir votre lettre du 12 janvier 1954 concernant le projet de M. Paul Jordan de faire préparer un ouvrage sur la Suisse par l'écrivain argentin M. Mujica Lainez.

Après avoir pris connaissance de vos réflexions sur ce problème et des copies de lettres qui étaient jointes à vos lignes, nous vous informons que nous ne croyons pas pouvoir appuyer ce projet.

Tout d'abord, en ce qui concerne le côté financier de l'affaire, nous estimons qu'en raison du refus de Pro Helvetia de participer à la chose et de l'appui plus qu'aléatoire de l'Office central suisse du tourisme, les frais entraînés par le voyage de M. Mujica Lainez en Suisse, - même si nous n'en prenions que la moitié à notre charge, - grèveraient trop lourdement notre crédit. Ajoutons encore qu'en raison des économies, ce dernier a considérablement diminué pour l'année 1954. D'autre part, ainsi que vous le savez sans doute, il doit être utilisé dans des buts de propagande sur nos institutions, notre système et notre position politiques. Rien ne nous garantit à l'avance que l'ouvrage que rédigerait M. Mujica Lainez répondrait à cette condition. En outre, nous n'avons aucune certitude que le texte préparé soit vraiment utile à la Suisse et que sa diffusion corresponde aux frais engagés.

Finalement, nous référant à la remarque contenue à la fin de votre lettre, nous nous demandons si, en raison de la position politique ambiguë de M. Mujica Lainez il n'y a pas un certain risque à lui confier la rédaction d'un ouvrage sur un autre pays.

Dans ces conditions, et à moins d'une modification complète de la position prise par Pro Helvetia et par l'OCST, nous préférons ne pas accorder notre appui à ce projet.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de notre haute considération.

A la Légation de Suisse,

BUENOS AIRES.Département Politique fédéral  
Information et Pressa

Ch.-A. Dubois

B5 28. Jan. 1954

copie va à: - Office central suisse du tourisme, Zurich ✓  
+ Pro Helvetia, Zürich (M. Doka)  
~~(remise de la main à la main)~~

MSMSMSMSMS

GT

Dodis

